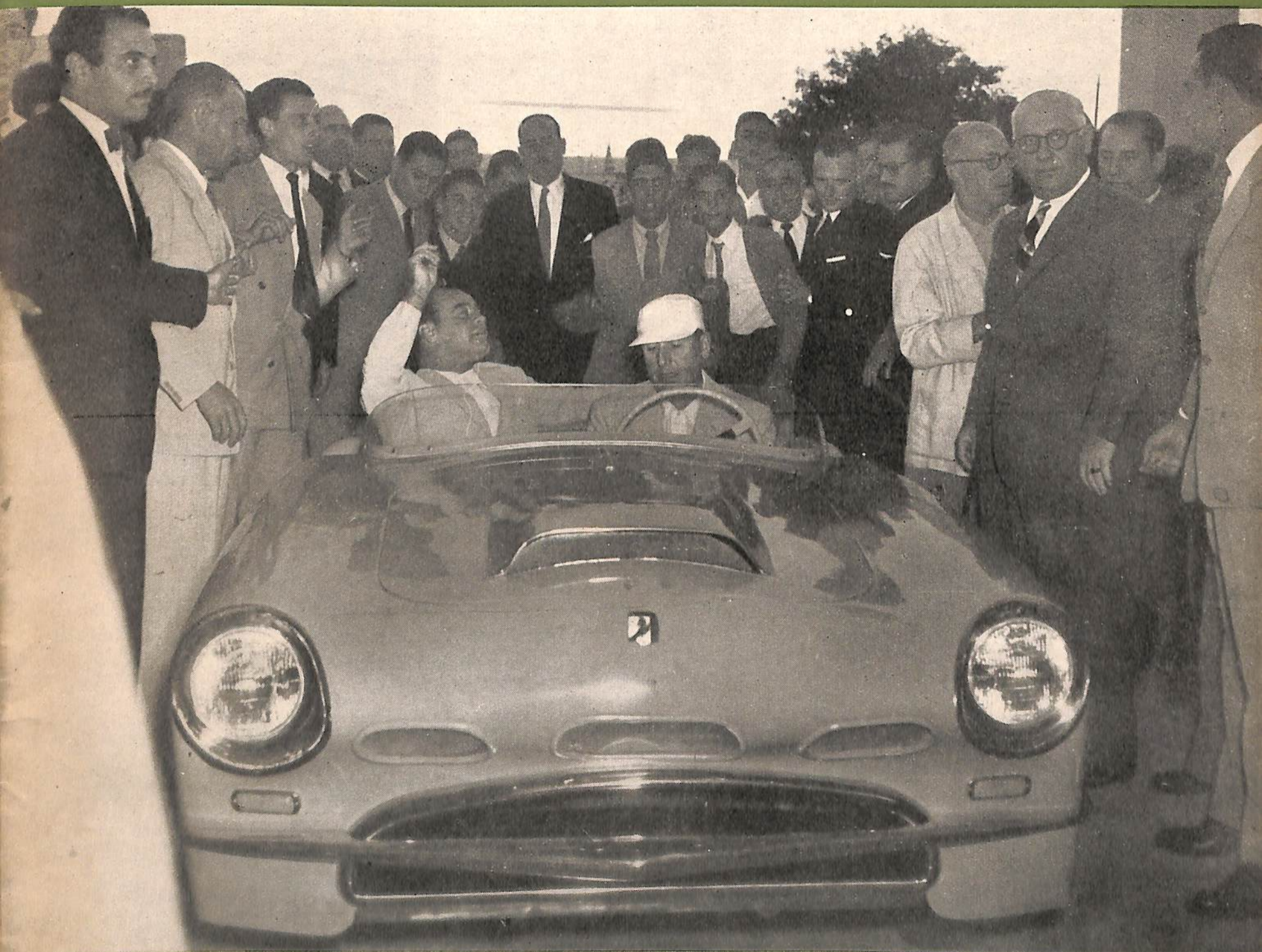


# UES

UNION ESTUDIANTES SECUNDARIOS



DE LOS ESTUDIANTES  
PARA LOS ESTUDIANTES



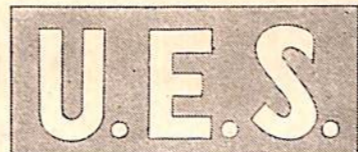
BUENOS AIRES

JULIO DE 1954

AÑO I — Nº 3

## AUTOMOVILISTA EXIMIO.

A nadie escapa lo intenso de la actividad deportiva que cumple el primer magistrado. El maravilloso amigo de la U.E.S. y gen'ral Conductor del pueblo argentino, aparece aquí al volante de un coche Justicialista, producido por el Estado en las fábricas de Córdoba, donde se forja, como en otras latitudes la grandeza de la Patria.



De los Estudiantes  
para los Estudiantes.

## EL DEPORTE EN LA EDUCACION INTEGRAL DEL ESTUDIANTE

**L**A brillante juventud que pone vigor y honesta habilidad en los deportes, jugando con su práctica la ejemplar simbiosis de una existencia integral, ofrece en el Club de la U.E.S. de Olivos un maravilloso espectáculo que viene asombrando a quienes lo visitan en carácter de observadores. Ya los diarios han hecho cuenta de las opiniones encomiásticas vertidas por los ilustres huéspedes extranjeros. Y con ello se ha evidenciado en mayor perspectiva el nuevo sentido de la vida argentina, cuyos núcleos estudiantiles se educan en el molde humanístico hecho vigente por Perón y traducido ya por los antiguos en la síntesis de un concepto: mente sana en cuerpo sano.

La reforma educacional y cultural que propugna el Primer Magistrado tiene pues cauce en la animada y múltiple vida de la juventud que frecuenta los jardines y canchas de la residencia de Olivos. Allí, en armonía con el ámbito verde, se engarzan los tonos y las sobrias líneas de las piletas de natación, las apisonadas pistas de motociclismo, los senderos arbolados para la equitación, las canchas cerradas, y más allá, en la mole arquitectónica, las salas de esgrima y de aparatos gimnásticos. El panorama así enfocado se completa en sus límites con el balneario, común a las ramas femenina y masculina, y que se abre en la desembocadura de un túnel con extremo en la divisoria de ambas sedes.

Allí, en ese paisaje se desarrolla la educación integral que ha instaurado Perón para la fortaleza física y la hondura espiritual de las nuevas generaciones. De la importancia de la práctica de los deportes en la conformación integral de nuestra juventud se ha hecho eco el general Perón durante largos años. En reflexivos y conceptuosos discursos, dirigidos en particular a los muchachos y muchachas de la Nueva Argentina, el genial creador del Justicialismo ha expresado sus puntos de vista respecto de la correlación cuerpo y alma en cuanto objetivo completo de la enseñanza. Es por ello que paulatinamente se han ido jalando estructuras funcionales con miras a organizar la instrucción y educación de la niñez y la juventud del país, estructuras cuyos frutos están

hoy a la vista y que se reflejan en los diversos campeonatos infantiles y estudiantiles con realización periódica en toda la República.

Esta obra de Perón tiene traducción fiel en la orientación deportiva que las autoridades de la U.E.S. han impreso a las actividades del Club instalado en la residencia presidencial de Olivos; centenares de niñas, dividiendo sus preferencias en muchos deportes, agilizan y fortifican su organismo físico, conjugando e integrando así su preparación intelectual. Dentro de los cánones de la anunciada reforma educacional y cultural tal acontecimiento reporta un avance ponderable, real y efectivo. Al inaugurar las instalaciones del Club el propio Líder de los argentinos hizo referencia a la significación que representaba como campo propicio al cultivo del deporte, y sobre todo exaltó la importancia moral que iba a derivarse de ello. A través de su pensamiento, claro y conciso, exaltó al estudiantado secundario agrupado en la U.E.S., celebrando la conducta y el entusiasmo que ponían en sus actitudes llenas de fervor e inteligencia y libres de prejuicios banales y anacrónicos. Pero recalcó, asimismo, el fortalecimiento moral que se da de consuno con el deporte, y conminó a los jóvenes y niñas concurrentes a convertirse en ejemplo de virtud, de virtud humanística y esencial como lo es la vida de los hombres y mujeres de corazón puro y conducta intachable.

Siguiendo esos consejos, los núcleos juveniles que utilizan el Club en función del aspecto deportivo, encaran la conformación integral que Perón asigna hoy a la enseñanza. Encauzada hoy la práctica deportiva hacia los altos objetivos humanísticos que, repetimos, tradujeron los antiguos en el concepto "mente sana en cuerpo sano", las instalaciones de Olivos tienen singular importancia en la vida de la institución. La puja deportiva, noble al par que fortificante, decanta el espíritu de ideas impuras y decadentes, y prepara para las grandes empresas del estudio y la inteligencia. Quienes saben día a día del vigor resultante del deporte dan fe de nuestras palabras, y ansían con nosotros el momento en que la brillante juventud de Perón sea ejemplo total en toda la República de la vieja y humanística aspiración helénica, conjugando cerebro y salud, alma y cuerpo, instrucción y educación, cultura y virtud.

### U. E. S. UNION ESTUDIANTES SECUNDARIOS

#### Contiene:

	Pág.
• El deporte en la educación integral del estudiante .....	1
• Olivos y Núñez: clubes modelos para la juventud estudiosa de la Nueva Argentina .....	2 al 7
• Visitó la hija del presidente de Colombia nuestra sede de Olivos .....	8 al 10
• Edda Clara Buding y Eduardo Soriano triunfan en Europa .....	11
• Se destacó la U. E. S. en el homenaje a Perón .....	12 y 13
• Fue brillante la demostración del equipo femenino sueco de gimnasia .....	14 y 15
• Admiró muestras instalaciones deportivas una delegación artística española ..	16 y 17
• Música muchachos .....	18 y 19
• Mente sana en cuerpo sano .....	20 y 21
• La U. E. S. interviene ya en campeonatos oficiales .....	22 y 23
• Habló Perón a estudiantes secundarios de todas las provincias y territorios ..	24



El presidente de la Nación, general Juan Perón, llega conduciendo un automóvil sport, construido por el IAME, a la quinta presidencial de Olivos, donde instantes después dejaría inauguradas las amplias y modernas instalaciones de nuestro nuevo Club Náutico. La obra en sí, es un alarde de la técnica por su concepción y comodidad que brinda la misma.

# OLIVOS y NÚÑEZ: Clubes modelos para la juventud estudiosa de la Nueva Argentina

*El anexo náutico y el balneario completan las excepcionales instalaciones de la Rama Femenina.*

*Todas las actividades deportivas y recreativas podrán practicarse en el amplio sector masculino.*

EN otro valioso aporte a los requerimientos de la formación física y espiritual de los jóvenes estudiantes, quedó habilitado, con la presencia del primer mandatario de la Nación, general Perón, el Club Náutico de la Unión de Estudiantes Secundarios en la Residencia de Olivos, y el campo de deportes levantado en Núñez para la rama masculina en esta ciudad. Las dos ceremonias realizadas para iniciar oficialmente las actividades en cada uno de esos lugares, sirvieron para reafirmar el cálido auspicio que el gobierno nacional extiende a los estudiantes argentinos acudiendo a proporcionarles generosamente los ámbitos más adecuados para la estimulante práctica de deportes en una disciplina orientada a fortalecer su salud física y complementada con instalaciones donde la actividad social tiende a nutrirlos espiritualmente.

## EN OLIVOS

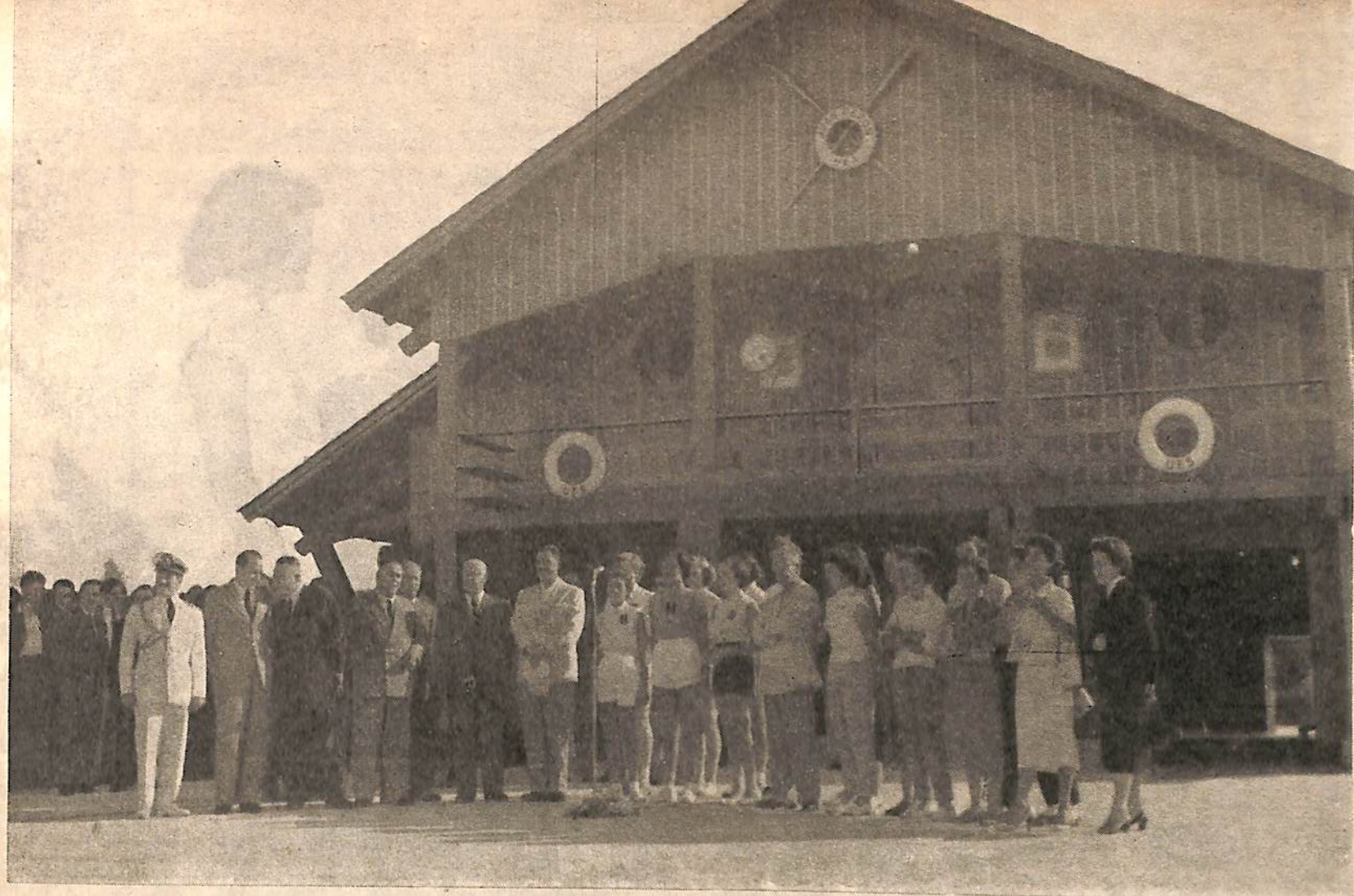
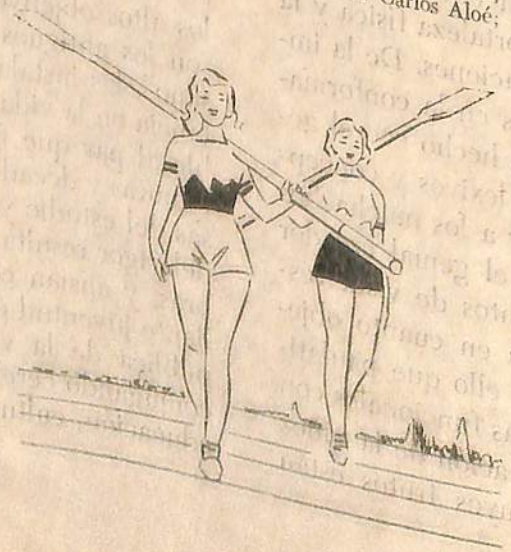
En la Quinta Presidencial de Olivos, cedida por el jefe de Estado a la rama femenina de la Unión de Estudiantes Secundarios, se inauguró el Club Náutico cuyas instalaciones asoman a la ribera del río y han sido hechas para uso de los asocia-

dos de ambas ramas de la U.E.S. El general Perón llegó al lugar en compañía del ministro de Educación, Dr. Méndez San Martín, y se hallaban allí para darle la bienvenida ministros del P. E.; el gobernador de Buenos Aires, señor Carlos Aloé;

altos funcionarios y dirigentes de la U.E.S. rama femenina, encabezadas por la señorita María Teresa de Vicente. Luego de ejecutarse el Himno Nacional pronunció un discurso la señorita Ponceta para agradecer la entrega de las instalaciones al club U.E.S.

## DISCURSO DEL PRESIDENTE

El general Perón pronunció en la oportunidad un breve discurso. "Hemos cumplido —dijo— ya una nueva etapa en el desarrollo del Club Estudiantil. Pensamos que las etapas confiadas a nuestra diligencia y a nuestra preocupación está llegando a su fin por el cumplimiento de todas las etapas parciales. Quedan ustedes para llevarlas adelante, y yo veo que todos los días están cumpliendo con la función que les corresponde. "Nos llena a nosotros de inmensa satisfacción el poder ofrecer esta nueva actividad de los deportes náuticos en bien de la salud física y moral de los estudiantes argentinos. "Yo he repetido muchas veces que en la larga tarea de ir creando al país nuevas posibilidades, quizás no haya nada tan fundamental ni tan decisivo como ir dotando a la juventud de una fuerza



Frente a las instalaciones de nuestro moderno club, el general Perón y el ministro de Educación, doctor Armando Méndez San Martín en un aparte con nuestras compañeras.

que lleva adelante todo cuanto nosotros podamos hacer.

"Con esto tratamos de formar mujeres y hombres sanos y fuertes de alma y de cuerpo para que un día reciban la bandera de la Patria de nuestras manos ya caducas y con manos fuertes y corazón sensible puedan llevarla a sus grandes destinos.

"Estas son escuelas de amor y de virilidad, y con ello queremos formar hombres y mujeres luchadores y vencedores. Dios quiera que el destino nos dé su mano para que al cerrar nuestros ojos y entregar nuestra bandera a la juventud argentina armada de todos estos valores que son los únicos eternos de la vida, podamos hacerlo confiando en ellas. Si así sucede, no habremos perdido el tiempo al llegar a su cuerpo y a su corazón. Y Dios quiera también que esta escuela, que nace en la Capital Federal, pueda ser llevada a todo el territorio de la República para que la nueva generación de argentinos que surja apoyada en nosotros sea mucho mejor que la que nosotros hemos podido formar por enfrentar el destino glorioso de nuestra patria.

"Muchachas: tienen ya el club; algún pequeño material que hemos podido hacer preparar, y el resto lo recibirán a corto plazo.

"Me he permitido también interesar en nuestro club a las remeras argentinas, chicas llenas de buena voluntad. Recibí un mensaje, hace un tiempo, en el Tigre; yo he querido contestarles con este club y ofrecérselo para que hagan uso de él como si fuese propio. Estas chicas y otras más que concurrirán al club para utilizar sus instalaciones, nos ofrecerán con sus conocimientos, su entusiasmo y su capacidad, un ejemplo que deben imitar todas.

"Finalmente, sólo deseo decir unas pocas palabras para cerrar esta conversación.

"He tratado de realizar muchas obras en el país. De todas ellas, he recibido la inmensa satisfacción del deber cumplido. Pero de la obra que estamos realizando con la juventud argentina, experimento no sólo la satisfacción del deber cumplido, sino otra que me llena de emoción por el contacto con gente joven y pura. Al conocerla profundamente se va arraigando cada día en mi corazón la certidumbre del triunfo argentino, cuando esta nueva generación de jóvenes capacitados, honrados y fuertes, reciba en sus manos la bandera que ha de hacernos triunfar en la historia de nuestra patria".



Nuestro compañero y amigo, el general Perón, se dirige a los asistentes al acto inaugural de nuestro moderno club. Un regalo más y otra prueba de su preocupación por dotar a la juventud estudiosa de comodidades deportivas.



Cordialmente departe con un grupo de compañeras, el general Perón, quien con su palabra amiga, nos hace vislumbrar para un futuro no lejano una Patria venturosa, orgullo de la juventud estudianta de hoy que son los basamentos para esa Argentina grande y poderosa con que sueña nuestro Conductor para plasmar la visión del Gran Capitán.



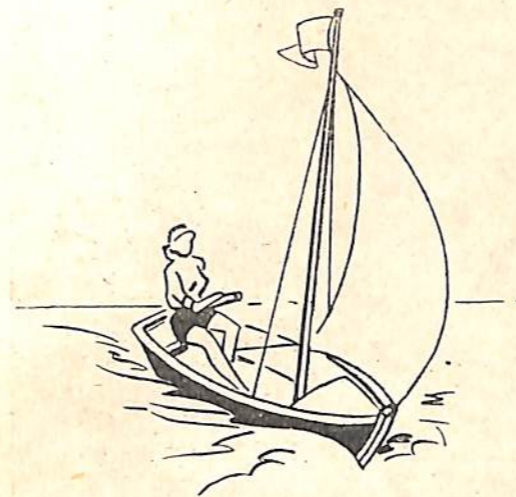
El presidente de la Nación, nuevamente haciendo uso de la palabra mientras el ministro de Educación y un grupo de señoritas le acompañan. Su plática sencilla y galana siempre tiene ese ímán poderoso que atrae a las multitudes.

#### CARACTERÍSTICAS DEL CLUB NAUTICO

El Club Náutico, sito en la zona ribereña de la Quinta Presidencial de Olivos, que el general Perón entregó a los estudiantes en esta oportunidad, lo mismo que el balneario contiguo es compartido en su uso por ambas ramas de la U.E.S. Femenina y Masculina.

Sus características más sobresalientes son en particular la de poseer un amplísimo pabellón de estilo tirolés construido a base de troncos y maderas. Ha sido dividido en dos partes, una de las cuales será destinada a escuela para la enseñanza técnica de la navegación. Posee un vasto salón de clases con máquinas especiales de remo para el aprendizaje y adiestramiento de botes a remos y modernos aparatos para la enseñanza de la navegación a vela. En ese sector se impartirán las clases sobre señales náuticas, conocimiento de las corrientes marítimas, lectura de mapas de navegación, vientos y demás elementos imprescindibles para la seguridad y práctica de los deportes marinos. La otra división del pabellón señalado ha sido destinada para ubicar las embarcaciones que utilizarán los estudiantes. Permanecerá conectada mediante rieles al deslizador construido también con una concepción moderna y práctica.

La enseñanza, orientación y perfeccionamiento de los conocimientos de los estudiantes estará a cargo de un grupo de profesores especializados. De esta manera, los deportes náuticos serán practicados racionalmente y con verdadero sentido de la responsabilidad, cumpliéndose así con el propósito que se alienta. En lo que respecta a las embarcaciones que serán utilizadas, actualmente posee el club tres magníficos veleros de escuela, un bote con capacidad para una persona; un bote para dos; dos embarcaciones para cuatro y dos para ocho. Para el deporte a motor el Club cuenta con una lancha de moderna construcción.



#### ORGULLO PARA EL PAIS

Con las instalaciones náuticas, la rama femenina de la U.E.S. completa así toda su organización. En efecto, en sus dependencias, que constituyen un legítimo motivo de orgullo para el país, ya que puede considerarse el más completo y moderno Club del mundo, se pueden practicar todos los deportes sin excepción, objetivo éste que a corto plazo logrará también la rama masculina, conforme son los deseos del presidente de la Nación sobre el particular.

#### EN NUÑEZ

Finalizado el acto anterior de inmediato el primer mandatario y las autoridades se trasladaron al campo deportivo de la U.E.S. rama masculina, donde el general Perón llegó guiando personalmente un coche Justicialista tipo Sport especial. Al acto asistieron además los ministros de Hacienda, Obras Públicas, Asuntos Técnicos, Trabajo y Previsión, Industria y Comercio y Comunicaciones, el gobernador de Buenos Aires y el edecán del presidente, mayor Cialzetta.

Pocos momentos después de haber llegado el general Perón a la entrada del campo usó de la palabra un estudiante que, en nombre de U.E.S. agradeció al primer magistrado su intervención en la instalación del nuevo campo de deportes.

A continuación pronunció un breve discurso el presidente de la Nación quien dijo:

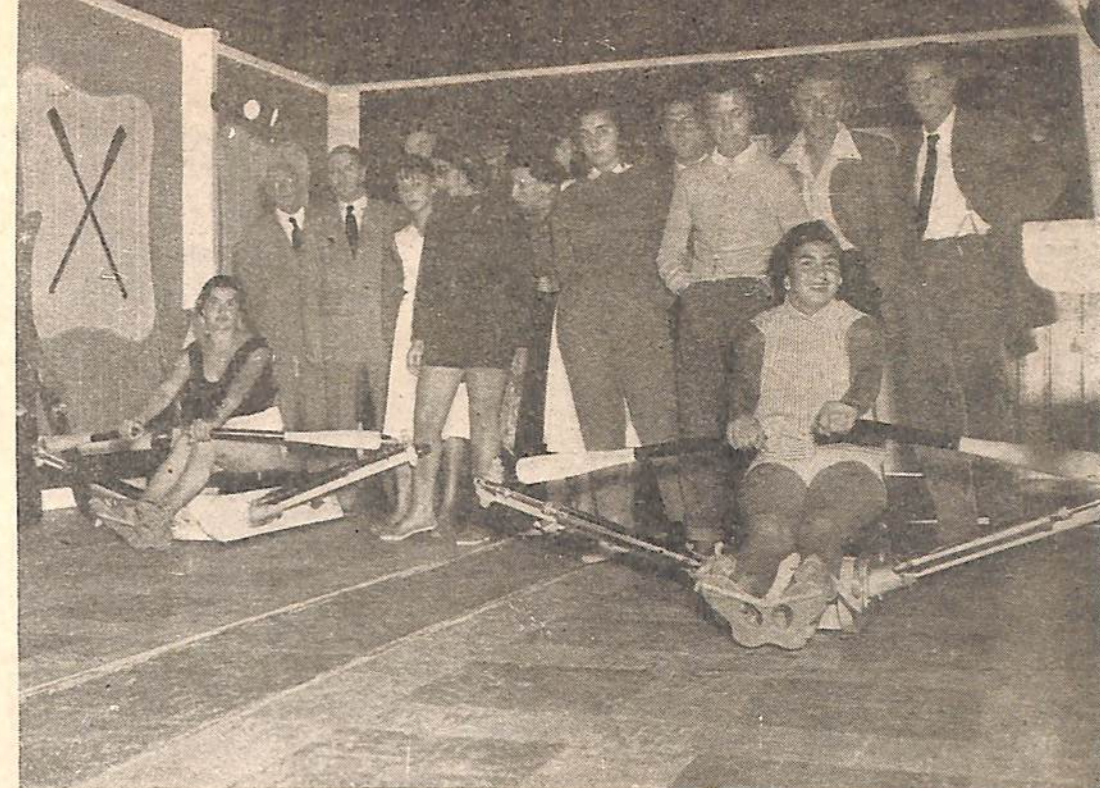
"Solamente quiero decir muy pocas palabras. Ustedes como nosotros —como el señor ministro Méndez San Martín y como yo— han seguido la marcha de la rehabilitación total de este campo de deportes. Le agradecemos a Comunicaciones que nos hayan dejado estas instalaciones, diremos casi en estado de utilización. Nosotros hemos querido armonizarlas y colocarlas en condiciones de que los muchachos puedan hacer uso de ellas en dos aspectos: en el utilitario del deporte y también en el del buen gusto en su conservación, ornamentación y demás.

"Además de todo cuanto vamos a inaugurar ahora, nos pondremos a trabajar en la otra mitad para que simultáneamente podamos utilizar las instalaciones, en cuya construcción han trabajado los obreros con tanto entusiasmo y capacidad. Sinceramente, no podríamos terminar inaugurando este sector sin hacer notar nuestra gratitud a los obreros que han trabajado en él. Ustedes han sido testigos, igual que yo, del amor con que ha sido construido este sector del club. Esos obreros han trabajado día y noche, sin horario y con una inmensa dedicación. Por eso quiero que en este acto de inauguración de este sector hagamos presente nuestra gratitud a estos trabajadores que han cumplido esto con verdadero amor.

"Ahora ya quiero anunciar también a la rama masculina de la U.E.S. que estamos estudiando la posibilidad de tomar cuanto antes posesión de la quinta de Martínez para hacer allá un anexo de este club. Mientras continuamos con la otra mitad de estas instalaciones iremos preparando la quinta para ver si podemos utilizarla de inmediato.

"Además de terminar aquí la cancha de fútbol, pensamos arreglar el local, ampliarlo y construir también algún dormitorio grande para que los muchachos vengan a quedarse aquí.

"Les queda a ustedes, entonces, comenzar la obra de hacer concurrir el mayor número posible de estudiantes a las instalaciones del club. Ya con esta mitad que hemos inaugurado podemos beneficiar a una gran cantidad y ya rápidamente habilitaremos el otro para que venga un número aún mayor de muchachos. El año que viene vamos a tener esto terminado e instalado, la quinta terminada e instalada también y pensamos que los estudiantes secundarios para ese entonces tendrán



Nada falta en nuestro nuevo club. En el mismo nuestras compañeras pueden practicar remo hasta lograr la experiencia necesaria y poder afrontar con éxito la gradable tarea de dar impulso a un bote por las aguas del río.



Perspectiva de una de las instalaciones de nuestro Club Náutico. En primer plano un grupo de nuestras compañeras que se dirigen hacia el embarcadero en busca de un bote para emprender un paseo por el amplio río de la Plata.



Frontas para iniciar un curso de navegación a vela, un grupo de compañeras y compañeros, escuchan las estrofas del Himno Nacional durante la ceremonia inaugural de nuestro Club Náutico, que contó con un público numeroso.

su local central y sus dos sectores del club, éste deportivo y aquél más bien recreativo.

"Solamente quiero terminar inaugurando este sector con estas palabras: *No es bastante tener un club deportivo; lo más importante es honrarlo y elevarlo con nuestras acciones.*"

El general Perón inauguró el gimnasio cerrado para grandes aparatos, donde también se encuentran las salas de esgrima, cancha de básquetbol, ring y otras instalaciones. Posteriormente visitó los alrededores del campo de deportes y la cancha de básquetbol descubierta, cuyo piso ha sido construido con materiales que evitan la refracción de los rayos solares. Luego recorrió la cancha de tenis y vestuarios.

El Club de la rama masculina de la U.E.S. es ya otra magnífica realidad de los estudiantes de la Nueva Argentina. Ubicado en un solar de casi diez hectáreas está dividido en dos partes, una de las cuales inaugurará el Jefe de Estado. En él se podrá practicar toda clase de deportes con los más modernos aparatos para cada uno y todas las especialidades.

El otro sector será inaugurado próximamente y está ya en plena construcción. Se trata de un gran edificio con buffet, dormitorios para doscientas personas, canchas de pelota cerradas, oficinas administrativas, pileta de natación, salones de estar, salones para practicar ajedrez, damas, etc., vestuarios, baños y otras comodidades.

Digamos también que el sector deportivo cuenta con otras siete canchas de básquetbol al aire libre, cuyos pisos han sido construidos con material de gran elasticidad y de color verde para el descanso de la vista, ya que evita la reflexión de los rayos solares. Este material por primera vez se utiliza en el país.

#### LA PISTA DE ATLETISMO

El sector deportivo posee además una notable pista de atletismo de cuatrocientos metros en redondo y ciento cincuenta metros en recta, que puede ser considerada la más cómoda y mejor de



El presidente de la Nación, general Juan Perón, en compañía del señor Atilio Renzi y otros funcionarios recorren las instalaciones del nuevo Club Náutico, admirando de paso sus bellas líneas arquitectónicas y demás dependencias.



Uno de nuestros compañeros, agradeció en nombre de la U.E.S., rama masculina, al nuevo regalo en forma de un magnífico club, que nos hace llegar el presidente de la Nación.



El general Perón y el doctor Méndez San Martín, son cariñosamente saludados por todos los compañeros congregados en el club, mientras recorren las instalaciones del mismo.

las actualmente en funciones. En su interior hay espacios especiales destinados a la práctica del lanzamiento de la jabalina, bala, disco y martillo, para el salto en alto y largo y todas las demás especialidades del atletismo.

Cuenta también con cuatro magníficas canchas de tenis y dos de volibol. Y una pista de patinaje completa las instalaciones deportivas a inaugurarse mañana.

#### PROFESORES ESPECIALIZADOS

Siempre con vistas a una racionalización práctica y efectiva de los deportes, se ha dispuesto que cada una de las especialidades dirijan y orienten la enseñanza de las mismas, competentes profesores.

Al igual que como se hace en la rama femenina, los muchachos serán previamente sometidos a una prolija revisión médica para establecer el grado de aptitud que posean para el deporte de su preferencia. Cumplido este requisito por personal médico especializado, se indicará al joven cuál y en qué grado de intensidad es el deporte para el que está capacitado a actuar.

#### EL CAMPO DEPORTIVO

El campo deportivo ocupa alrededor de seis hectáreas del total del club. Posee un amplísimo gimnasio cerrado en cuyo interior serán practicables los más variados deportes.

Para la práctica del boxeo se cuenta con un ring reglamentario desarmable en cuatro partes y transportable, además de puchingball y bolsas de arena.

En la amplia sala de armas del mismo se hallan instaladas seis pedanas laterales y una central en las que se impartirán enseñanza de esgrima y sus especialidades de sable y florete.

La gimnasia en aparatos también está dotada de los más modernos adelantos para su práctica, contándose para ello con espaldares suecos, barras fijas, mástil de equilibrio, trampolines, cajones de salto, caballos, juegos de clavos y otros modernos elementos destinados a tal fin.

#### LA CANCHA DE BASQUETBOL CERRADA

Dentro del mismo pabellón de referencia existe una cancha de básquetbol olímpica, con piso de goma, material este que se emplea por primera vez en el país para la instalación de una cancha de básquetbol, ya que su elasticidad permite desarrollar un juego más ligero y lucido. Está bordeada por una tribuna y por un palco especial destinado al presidente de la Nación. La distribución de sus luces, también ubicadas con sentido moderno, determinan que los partidos nocturnos se puedan jugar gozando de las similares ventajas de los partidos con luz natural.



El general Perón felicita cariñosamente a nuestro compañero al término de su discurso, mientras el ministro de Educación y los concurrentes aplauden el gesto del primer magistrado que es insistentemente vitoreado por la concurrencia.



El general Perón y la hija del presidente de Colombia, señorita María Eugenia Rojas Correa, arriban a la sede de la U.E.S. en Olivos, donde fueron cariñosamente recibidos por un nutrido grupo de compañeros, que no escatimaron aplausos para testimoniar su simpatía por el Conductor de los argentinos y la ilustre visitante del país hermano.

## ANTE EL AGASAJO DEL GENERAL PERON LA GENTIL VISITANTE MOSTROSE GRATAMENTE IMPRESIONADA

INVITADA especialmente por el gobierno argentino y declarada huésped oficial, la señorita María Eugenia Rojas Correa, hija del primer mandatario de Colombia, a la que acompañaba el comandante de las fuerzas armadas del país hermano, brigadier Alfredo Duarte Blum, y una selecta como distinguida comitiva, la misma fué objeto durante su estada en ésta de múltiples agasajos en los que se puso en evidencia la gran simpatía despertada por tan ilustres visitantes. En las dos semanas de estadía, cortas de espacio para las muestras de nuestro fraternal afecto, la señorita María Eugenia Rojas Correa se hizo, sin embargo, de tiempo para concurrir a la sede del Club de la U.E.S. (Rama Femenina), sita en la quinta presidencial de Olivos.

Cicerone anfitrión especialísimo fué en esa ocasión el general Perón. Con la llaneza y simpatía que le es característica y evidenciando una vez más el inmenso aprecio que nos dispensa, nuestro gran Conductor mostró a la gentil dama y su comitiva, en su recorrida por las instalaciones del

club, todas las dependencias, deteniéndose en cada una de ellas y describiendo sus actividades, no sin cierto orgullo, orgullo de satisfacción que compite con el nuestro de agradecimiento y que nunca dejaremos de señalar por la inmensa contribución que nos ha hecho concediéndonos tan magnífico club, único en el mundo por su grandiosidad y por el espíritu que anima a todas sus asociadas.

La señorita María Eugenia Rojas Correa y sus distinguidos acompañantes, en el transcurso de su visita dejaron constancia de la maravillosa sorpresa que experimentaban ante la vista de esta institución sin igual, verdadero modelo entre las posibles similares, del que estamos todos tan contentos y felices y que es hoy una visita obligada para todos los visitantes extranjeros que, como en esta ocasión que damos cuenta, no pueden menos que señalar su extrañeza ante la magnitud de la obra, una de las tantas que se llevan a cabo en la Nueva Argentina Justicialista de Perón.

### LLEGAN LOS VISITANTES

El domingo 14, a las 10.30 llegaron a la Residencia Presidencial la señorita Rojas Correa, el brigadier general Alfredo Duarte Blum y su esposa; el director de Protocolo de Colombia, ministro Hernán Tovar y su esposa; el mayor Alvaro Calderón y su esposa y el teniente de aviación Lisandro Barrera y su esposa, todos ellos huéspedes oficiales de nuestro gobierno. Acompañándolos llegaron la vicepresidenta 1ª de la Cámara de Diputados de la Nación, señora Delia Degliuomini de Parodi; el embajador de Colombia en la Argentina, doctor Domingo Esguerra; el jefe y subjefe del Ceremonial de Estado, embajador Raúl Margueirat y ministro Federico Bernini, respectivamente, y el coronel Juan Giordano, designado ayudante militar argentino del brigadier general Duarte Blum.

El general Perón recibió a sus visitantes en compañía del ministro de Relaciones Exteriores y Culto, señor Jerónimo Remorino; del ministro de Educación, doctor Armando Méndez San Martín; del gobernador de la provincia de Buenos Aires, señor Carlos Aloé y del subsecretario de Informaciones de la Presidencia, señor Raúl Alejandro Apold.

Cambiados los primeros saludos, el primer mandatario invitó a sus huéspedes a recorrer las instalaciones de la Residencia de Olivos. Frente al chalet se detuvieron todos a admirar el flamante coche "Justicialista", modelo sport, del general Perón, que se encontraba estacionado a las puertas.

### DE RECORRIDA POR NUESTRAS INSTALACIONES

De inmediato el general Perón, y sus visitantes y las altas autoridades que integraba el grupo, hicieron una detenida visita por nuestras instalaciones. Así recorrieron, los campos deportivos de basket-ball, tennis, de bochas, la sala de armas, el gimnasio, la pileta de natación, y los anchos caminos, orillados de césped y de flores, serpenteantes bajo tupidas frondas, donde se organizan las competiciones ciclistas. En cada una de las dependencias la señorita Rojas Correa tuvo palabras de admiración y de elogio por la obra realizada y la perfecta organización evidenciada en el empleo y distribución de los juegos como en el suministro de los elementos para las distintas prácticas deportivas, de forma, como ya es costumbre, que todas las asociadas —en número mayor de 2.000 como son las habitues los días domingos— puedan alternar en el deporte de su predilección, sin inconveniente alguno.

Asimismo visitaron también los amplios comedores y la no menos amplia cocina dotada de las más modernas instalaciones.

Posteriormente, en la sala cinematográfica de nuestro Club el general Perón y sus huéspedes asistieron a la proyección de la película en colores titulada "Argentina de Fiesta".

### EN EL TEATRO GRIEGO

Concluida la exhibición cinematográfica, el presidente de la Nación, sus visitantes y autoridades se dirigieron hasta el teatro griego, que se encontraba colmada de compañeras que aplaudieron entusiastamente al general Perón



El primer magistrado, la señorita Rojas Correa e ilustres huéspedes, como así también ministros y altas autoridades nacionales asisten en el teatro del club en Olivos a una proyección de la película en colores "Argentina de Fiesta".



El General Perón y los distinguidos visitantes observan con atención una de las clases de Educación Física que se imparte en la entidad a una entusiasta legión de socias que en gran número asisten semanalmente a la misma.

Una representación folklórica al aire libre. Un grupo de nuestras asociadas ofrece a los ilustres huéspedes un recital de danzas autóctonas, con su vestimenta típica dieron un marco de alegre colorido a la amable reunión.



y a sus huéspedes, cuando tomaron ubicación para presenciar el espectáculo.

A continuación se desarrolló un variado programa de danzas y cantos tradicionales argentinos, muestras coloridas de nuestro rico acervo vernáculo, con el alegre y retonzo carnavalito y la sugestiva añoranza de la zamba y el repiqueo vivaz y ligero de gatos y charcaras.

Entre los aplausos y los vítores juveniles la señorita Rojas Correa se mostró gratamente impresionada por el espectáculo folklórico y la sana alegría que imperaba en el ambiente, como asimismo por las muestras de cariñoso respeto que demostrábamos a nuestro gran presidente confundido democráticamente entre los asistentes al acto.

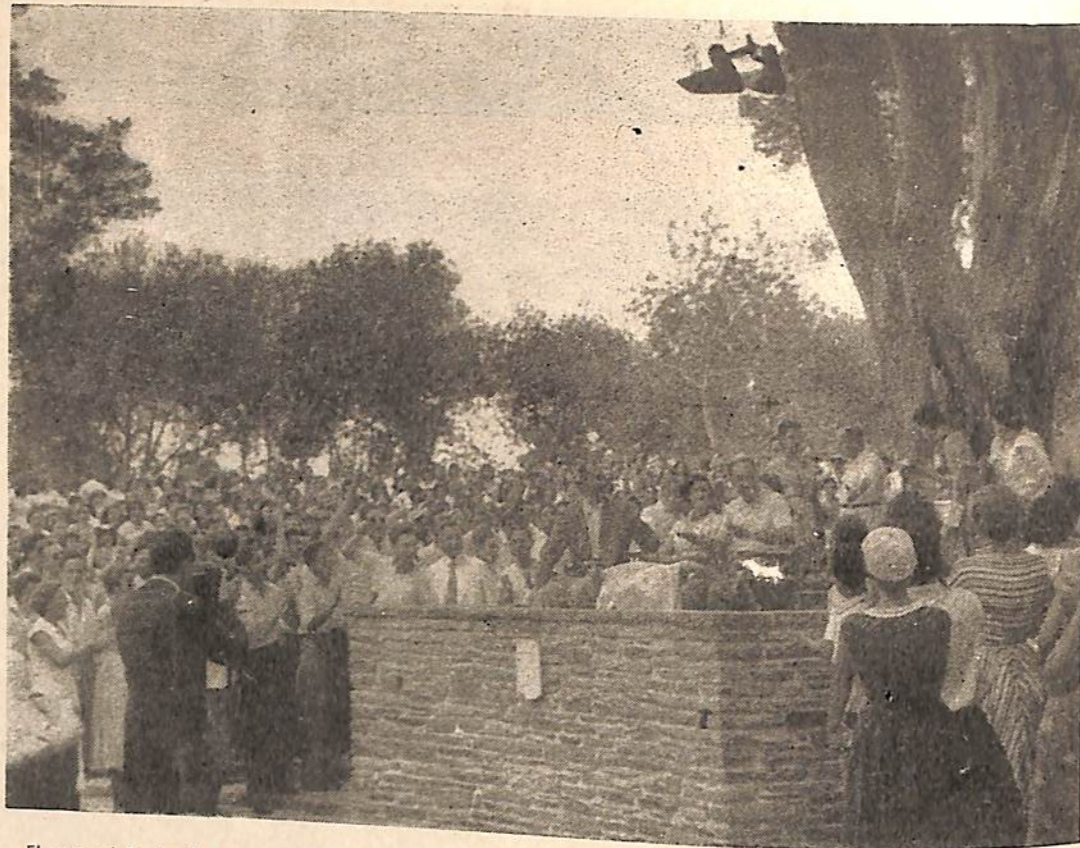
La visita a las dependencias de nuestro Club, concluyó minutos más tarde, cuando el general Perón y sus acompañantes llegaron hasta las instalaciones del Balneario, construido en la parte baja de la Quinta Presidencial, junto al río.

#### EL ALMUERZO

De regreso, en uno de los sectores de la quinta, fué servido un almuerzo en honor de los ilustres visitantes, en el que participaron los ministros y altos funcionarios presentes.

#### OTORGA MEDALLAS

Conchuida la demostración, que constituyó una verdadera muestra de confraternidad argentino-colombiana, el jefe del Estado, sus huéspedes y las autoridades presentes volvieron a trasladarse al chalet presidencial donde el general Perón entregó la Medalla Peronista "A la leal Amiga" a la señorita María Eugenia Rojas Correa, y la misma distinción "Al leal



El general Perón, la señorita Rojas Correa, el canciller Remorino y otras autoridades, ubicados en el palco levantado a la sombra acogedora de un añoso árbol, siguen con interés el espectáculo folklórico que les fué ofrecido.

Amigo" al comandante en jefe del Ejército Colombiano, brigadier general Alfredo Duarte Blum. Al hacerlo, el mandatario pronunció breves frases, señalando que las dotes personales y su condición de amigos de la Argentina había hecho a los ilustres visitantes, acreedores a esas Medallas.

En nombre de la hija del presidente de Colombia y en el suyo propio, el brigadier general Duarte Blum, agradeció tal distinción y expresó que aspiraba a cumplir, en el transcurso de su vida, los postulados contenidos en el diploma que acompañaba a las medallas otorgadas.



Al término de la visita a nuestro club, el primer magistrado de la República, agasajó a la hija del presidente de Colombia, con un almuerzo servido en la quinta presidencial.

ritu  
cor-  
uan  
tes,  
Co-  
ia y  
a el

eral  
en  
ica.  
en  
ado  
de  
ron  
ron  
con  
rles  
nder  
o en  
ica.  
con

obre  
mi-  
edó  
mer

i en  
irio  
eco-

am-  
ua-  
s.  
ndo  
dos  
a y



Todos los deportes que practican los afiliados de la U.E.S. en las ramas femenina y masculina se hicieron presentes en el desfile con la vistosidad de sus uniformes y la gallardía de su juventud. Atletismo, básquet, esgrima y ciclismo en escalonadas filas pasaron ante pletas columnas de público que pugnaba por acercarseles para testimoniarles su afecto.

## U.E.S. en el homenaje a Perón

EXTRAORDINARIA BRILLANTEZ ADQUIRIO EL DESFILE DE NUESTROS COMPAÑEROS EN LA FIESTA DEL DEPORTE



Los jóvenes pero seguros, mientras el trapidar de los motores saludaba entusiasmado la marcha regular de las máquinas.

Un cuadro de singular belleza plástica lo dieron sin duda las jóvenes del equipo náutico como prueba de las reservas de la cultura, el estudio y el deporte que en la Nueva Argentina alienta el genio constructivo del general Perón.



Con visible complacencia siguió el Jefe del Estado el desarrollo de la magnífica exhibición brindada por las gimnastas suecas que visitaron nuestro país especialmente invitadas en cumplimiento de los postulados de difusión del deporte contenidos en el 2º Plan Quinquenal del general Perón. La jornada resultó inolvidable para todos.

## DESTREZA FISICA Y PSIQUICA

## MUSCULO Y FOLKLORE

# FUE BRILLANTE LA DEMOSTRACION DEL EQUIPO FEMENINO SUECO DE GIMNASIA



Un álbum conteniendo un gratísimo recuerdo recibió el general Perón de manos de gentiles representantes del deporte sueco, que se lucieron ampliamente en la demostración de gimnasia rítmica cumplida en la sede de la U.E.S.

**N**UEVAMENTE se vistió de gala la sede de la rama masculina de la U.E.S. Esta vez, fué para recibir a las integrantes del equipo sueco de gimnasia moderna que visita el país. Ni que decir que la cordialidad, la tradicional cordialidad de los muchachos y muchachas de nuestra institución, asumió en la oportunidad las proyecciones necesarias para que los gratos huéspedes se encontraran como en su casa. Y para darle marco adecuado a la fiesta, no podía faltar la presencia del general Perón, quien concurrió en compañía del ministro de Educación, doctor Armando Méndez San Martín, el titular de la Confederación Argentina de Deportes, doctor Rodolfo G. Valenzuela, el ministro extraordinario y plenipotenciario de Suecia en la Argentina, señor Herbert de Ribbing, y otras altas autoridades. Todo, pues, se configuró para que esa mañana del 26 de junio de 1954, resultara inolvidable para quienes tuvimos la suerte de presenciarla.

## EL EQUIPO SUECO

Digamos, antes de referirnos pura y exclusivamente a la magnífica exhibición brindada por las visitantes, que el equipo de gimnastas suecas está integrado por 18 esbeltas muchachas, todas ellas con físicos de admirables líneas estéticas, cabal sentido de su responsabilidad deportiva y clara visión de la importancia de las actividades del músculo en la educación integral de la juventud. El conjunto, actúa bajo la dirección del profesor Ernest Idla, a quien secunda su esposa, Leida Idla, en la ejecución al piano de la música que sirve de acompañamiento a las exhibiciones del elenco.

## LA DEMOSTRACION

Brillantes matices, que adquirieron su punto culminante cuando el equipo sueco efectuó sus demostraciones al ritmo de bailes folklóricos argentinos y de su patria, caracterizaron la exhibición que tuvo por escenario el gimnasio de Republicuetas 1050. En primer término, las simpáticas suecas realizaron ejercicios comunes y luego, armonizando en forma extraordinaria los movimientos del cuerpo con la fase psíquica, siguieron deleitando a las autoridades y afiliados presentes. Instantes después, la concurrencia prorrumpía en una sostenida ovación. Es que las ágiles representantes del país nórdico, como tocadas por una varita mágica, coordinaban su destreza física con los encantadores acordes de nuestra música folklórica. De inmediato, hacían lo propio al son de ritmos típicos de su tierra y, nuevamente, los aplausos sinceros testimoniaban el regocijo de los espectadores por la magnífica exhibición.

## HABLO EL GENERAL PERON

Finalizada la demostración, el profesor Idla obsequió al general Perón un álbum con fotografías de danzas y de regiones suecas. El primer magistrado, entonces, visiblemente emocionado, agradeció el presente y felicitó al equipo sueco por los ejercicios efectuados. "Para nosotros —dijo el jefe del Estado— la enseñanza que ustedes nos han proporcionado, resulta de un valor inestimable". "Por todo esto —agregó finalmente— les estamos profundamente agradecidos".

Momentos más tarde, el acto llegaba a su término. De este modo, la U.E.S., cumpliendo sus postulados concernientes con la actividad deportiva, tuvo el honor de ofrecer a sus afiliados la primera demostración en nuestro país de las afamadas gimnastas suecas.



Gráciles y suaves, en maravillosa exhibición plástica de lo que puede lograrse con el deporte al servicio de la educación del cuerpo y del espíritu, brindan gimnastas suecas una fase de su soberbio y aplaudido espectáculo.



Con emocionada atención siguieron los afiliados a la Unión de Estudiantes Secundarios la grata jornada deportiva cumplida en su gimnasio y de la cual fueron animadoras las extraordinarias como gentiles visitantes suecas.



Con sus trajes regionales, las hermosas chicas también demostraron en la U.E.S. su habilidad en los bailes. De esta manera el espectáculo fué brillante en todos sus aspectos, constituyéndose en una nota altamente jerarquizada.





Rodeado de las actrices Aurora Bautista, Ana Mariscal, Ana Esmeralda y Ana Marisa de Leza, el general Perón recorre por los amplios caminos arbolados de la quinta presidencial, las instalaciones de nuestro club, explicando a sus bellas acompañantes las características del mismo y sus finalidades, que lo hacen único en su género.

## ADMIRO NUESTRAS INSTALACIONES DEPORTIVAS UNA DELEGACION ARTISTICA ESPAÑOLA

**Q**UIENES llegan al país no pueden sustraerse al propósito de realizar una visita a la Quinta Presidencial de Olivos, sede del club deportivo de la rama femenina de la U.E.S. Por eso, no nos extrañó que tuviéramos la innarrable satisfacción de recibir, en compañía del general Perón, a una cordial delegación artística española, integrada por las actrices Ana Mariscal, Aurora Batista, Maruja Asquerino, Marisa de Leza y los actores Antonio Vilar, Fernando Hernán Gómez y Jesús Tordesillas.

En esta oportunidad los visitantes recorrieron todas las instalaciones de nuestro club haciendo el elogio en general y particular del mismo, llamándole la atención la diversidad de los juegos, las numerosas canchas deportivas y el espacio y dimensión del lugar, con su balneario y su anexo náutico, así como

la elegancia distintiva y sobriedad de su arquitectura y la bien dispuesta organización en la que bien se mueven todas las asociadas.

Rato más tarde en el cine-teatro se brindó un espectáculo coreográfico que fué seguido con sumo interés por los artistas visitantes. En él se ofrecieron cuadros de danzas y canciones tradicionales de nuestro folklóre vernáculo a cargo del cuerpo de baile vocacional que forman nuestras compañeras. La sana alegría y espiritualidad que es uno de los rasgos distintivos de todas las asociadas a la U.E.S impresionó vivamente a los artistas visitantes, que al sentirse cordialmente atendidos y distinguidos por la presencia del primer magistrado, quisieron adherirse a nuestro entusiasmo. Fué así que en un rasgo que mucho agradecemos, y que ellos llamaron modesta contribución,

las actrices Ana Mariscal, Aurora Bautista, Maruja Asquerino y el actor Jesús Tordesillas ofrecieron un recital poético. Luego, el primer actor Antonio Vilar, que se halla en Buenos Aires desde hace varios meses protagonizando un film argentino, en un aparte nos expresó también su admirada impresión por nuestra entidad y nuestro gran presidente.

—Mis compañeros —dijo— han tenido sinceras palabras de elogio por todo lo visto, en este gran país, durante su corta estada en ésta. Los agasajos y las atenciones como esta nos enorgullecen a todos y por igual nos llena de satisfacción y gratitud a esta tierra generosa que tanto se hace querer en poco tiempo. Pero a las palabras de todos yo quiero unir las mías en especial. Yo llevo aquí cinco meses de estadía, y no como visitante, sino como un traba-

jador más que en definitiva es la mejor manera de conocer a las gentes; trabajando y ganando la vida a su lado. Por eso es que puedo decir que el pueblo argentino es bueno y generoso y además amigo. Es como si todos tuvieran una inmensa alegría y quisieran compartirla con el mundo entero. Ahora al ver de cerca al general Perón me explico esa alegría y ese devoto entusiasmo que todos sienten por él. En Mar del Plata, en la gran concentración que se hiciera para verlo y escucharlo, todos los artistas nos quedamos sorprendidos al comprobar su ascendiente popular. Es evidente que Perón es único, y que la historia ¡porque sin duda alguna pasará a la historia de los grandes hombres!, registrará no sólo su tarea de revolucionario social y hombre de trabajo, sino su gran seducción personal. Una seducción que conquista instantáneamente a quien lo trata.

Aquí, en este club maravilloso, que más que club parece un cuento de hadas —continuó diciendo Antonio Vilar—, viéndolo confundirse democráticamente con el estudiantado como un compañero más que comparte sus juegos y sus inquietudes, uno comprende el porqué de la felicidad argentina y ese amor argentino por su presidente. Porque este club donde reina el buen gusto, el orden y la salud es una obra de ejemplo. Una obra que con muchas otras que hemos visto hacen a un pueblo feliz.

### UNA COMIDA EN HONOR DE LA DELEGACION

Posteriormente el Jefe del Estado, agasajó con una comida a la delegación de artistas españoles, a la que asistieron además el embajador de España, señor Manuel Aznar y Subigaray; el ministro de Educación de la Nación, doctor Armando Méndez San Martín; el Subsecretario de Informaciones, señor Raúl A. Apold; el mayor Ignacio J. Cialceta; el capitán Alfredo Renner, y las autoridades directivas de la U.E.S. Rama Femenina.

Esta brillante recepción y visita a nuestra sede, en la Quinta de Olivos que tanto impresionó a los artistas españoles visitantes, ha de agregarse con caracteres especiales a las ya ofrecidas y realizadas en nuestra magnífica sede confirmando además aquella premisa de que los Clubes de la Unión de Estudiantes Secundarios, tanto en la Rama Femenina como en la Masculina son ya un punto obligado de cita y lucimiento para todos aquéllos que de todo corazón desean admirar las realizaciones de la Nueva Argentina.



La actriz hispana Ana Mariscal, que con el actor Antonio Vilar se mostraron más entusiasmados por el club, tuvieron cumplidas palabras de elogio por todo, que según expresiones de ellos, les pareció "un cuento de hadas".



Confundido democráticamente con el estudiantado, como un compañero más que comparte sus inquietudes —detalle éste que maravilló a los artistas visitantes— el primer mandatario muestra a los mismos el anexo del club náutico.



En el salón de actos del Colegio Mariano Moreno, momentáneamente se reúnen los jóvenes músicos bajo la batuta de otro juvenil director, para dar forma y unidad a la composición de una orquesta sinfónica que pueda interpretar las más difíciles piezas de nombradía universal. El afán que los mueve a ello no deja dudas sobre su éxito.

# ¡MUSICA MUCHACHOS!



Imposible suponer en todo joven, la música ligera y popular cuenta con sus adeptos, por esta razón es que muchos de ellos se dan a integrar conjuntos típicos y de jazz, y otros de folklore. Sus justas interpretaciones hablan de la disciplina que impera.

**E**L gusto por la música es un don innato en todo individuo. Y no decimos que ello es patrimonio exclusivo del ser civilizado porque no olvidamos que también el salvaje gusta de ella y la practica a su manera.

Claro que la variación está en su estructura, en su faz audible y en su gusto por componerla. Gusto que toda persona civilizada sutiliza y percibe según sea su cultura y su predisposición natural hacia ella.

Indudablemente una inmensa mayoría se limita sólo a escucharla, mientras que otros —la minoría— pero valiosa minoría, se siente predispuesta a ejecutarla sin pretender aquí señalar los privilegiados que puedan componerla e interpretarla cabalmente.

De todos modos, gustar en especial de la música ya es una bienaventuranza especial y mucho más si ese gusto, por ideal consecuencia propende a interesar al extremo de ocuparse de su estudio.

Por estas soslayadas razones es que resulta singularmente aplaudible la actitud de numerosos afiliados a la U. E. S. Rama Masculina, en su propósito de agruparse para constituir una masa orquestal, de cuyos agrupamientos surja luego la constitución de varios conjuntos ya sean de jazz, de motivos típicos ciudadanos, como así de folklore regional argentino, e incluso, porque el entusiasmo todo lo permite

Con la vista fija en el atril el director marca la exactitud de un compás, ante la mirada atenta de la masa orquestal integrada en su mayoría por jóvenes instrumentistas, entre los que se destacarán en un futuro no muy lejano más de un nuevo valor.



a constituir conjuntos de cámara y una gran orquesta sinfónica. Consecuente con esta idea, la Secretaría de Cultura de nuestra Institución con miras a dar cabida, dentro de ella a toda expresión artística que emana de sus afiliados ha dado curso al proyecto presentado por un grupo de compañeros en el cual solicitaban la formación de un conjunto con este último fin; una Orquesta Sinfónica, integrada con afiliados exclusivamente.

Es de hacer notar que hasta el momento, y según la lista que se enumera más abajo han concurrido compañeros que estudian aquellos instrumentos cuyas características son las necesarias para la integración de un conjunto de tal fisonomía musical, y que los que aun faltan, las vacantes serán llenadas, por el concurso de otros compañeros que habrán de presentarse sin duda alguna, apenas se conozca este anuncio.

Se logrará de esta manera formar una orquesta sinfónica que tendrá sobre sí un enorme atractivo por el hecho de estar integrada por estudiantes exclusivamente y que si no llega a ser técnicamente perfecta como lo es un conjunto profesional, podrá serlo en el futuro y tendrá en cambio el mérito de ser una verdadera y auténtica expresión artística de un espeso grupo de aficionados estudiosos. Ya hay en la composición de la orquesta determinados compañeros que por sus aptitudes, constituyen ya una avanzada meritoria.

El trabajo medular, vendrá con el tiempo, Piano, piano se va... aprendiendo.

Y como el piano los demás instrumentos.

Al margen de este ambicioso proyecto de organización de la orquesta sinfónica casi paralela entre sí, se organiza también la de ritmos ya citados; típica argentina y jazz. El entusiasmo de los compañeros en tal sentido es auspicioso; semanalmente, en el Salón de Actos del Colegio "Mariano Moreno" ensayan a distintos horarios los nombrados conjuntos. Y es óptimo ver con qué empeño cada uno de los ejecutantes trata de esmerarse en el trabajo. Trabajo que como es con música siempre es agradable. Y mientras algunos hacen vivorear el bandoneón entre sus manos, otros tratan de arrancar armoniosas estridencias a los metales en una competencia ruidosa, los de más allá con el oído más afinado prestan atención a las cuerdas de sus violas y violines. No falta tampoco el efectista virtuoso de la batería que con espectaculares arranques casi histéricos busca el sincronismo de un ritmo de pieza popular en un intento de lucimiento personal que el director, con enérgica simpatía hace declinar para otra oportunidad. Así, entre disciplinadas órdenes del director y las lógicas indulgencias transcurren los ensayos, que a su debido tiempo, tendrán como corolario la presentación en público en una serie de conciertos que cumplirán altas premisas del 2º Plan Quinquenal de Gobierno; en un doble aspecto: 1º El de dar lugar a la expresión artística y 2º, la de hacer llegar las mismas al pueblo.

Pueblo y estudiantes en este caso, porque desde ya puede preverse que tales orquestas servirán asimismo para fines de la misma organización, por cuando en bailes y reuniones prestarán su concurso gratamente recibido.

## LOS INTEGRANTES DE LA ORQUESTA SINFONICA HASTA EL MOMENTO SON:

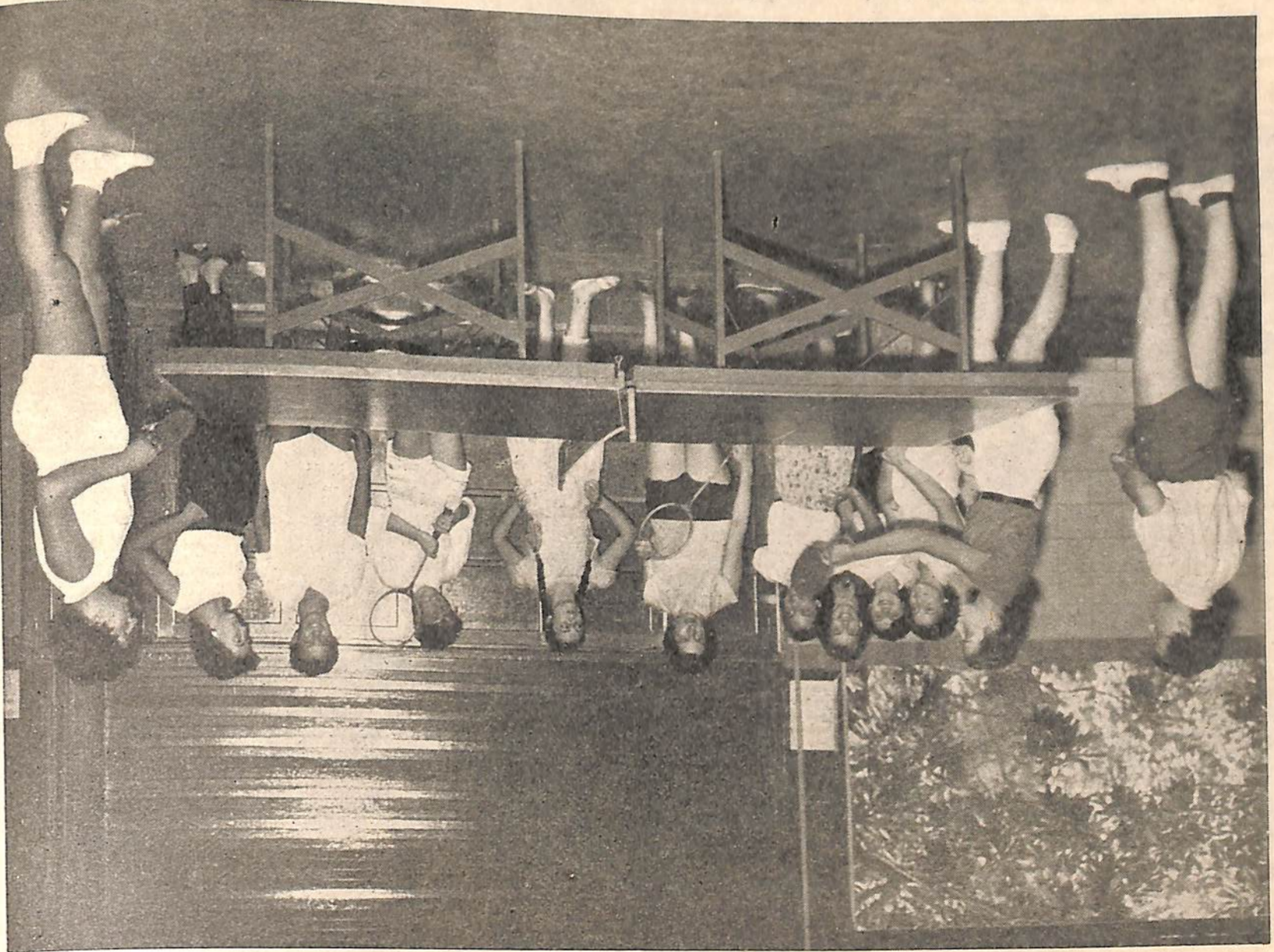
Santiago D. Curchitser (*Director*).  
Simón Weitzman (*1er Violin Solista*).

### 1ros. VIOLINES

Amadeo Biagini  
Dante Rombola  
Baldomero Anilperko  
Roberto E. Koller  
Adolfo Feldguer  
Ladislao Ulman  
Clemente Denega  
Italo Fulino  
Horacio Tabarcachi  
Norberto Spolansky  
Isaac Goldberg  
Martín Basmajian  
Esteban Reissian  
Skliar

### 2dos. VIOLINES

Felipe Julio Katz  
Adolfo Mancevich  
Rodolfo Luraschi  
Armando Chiapellia  
Máximo Guinzburg  
Carlos Curell  
Mauricio Chmiell  
Manuel Fingeruk  
Alejandro Waxman  
Alberto Obrensky  
Abraham Rojze  
T. S. Marrapodi (*Flauta*)  
Oscar Bran (*Flauta*)  
José Ricciardelli (*Clarinete*)  
Juan C. Ledesma (*Trompeta*)  
Miguel Linardi (*Tuba*)  
Miguel Lacourliig (*Contrabajo*)  
Gómez Telmo Francisco (*Trompeta*)



Todo deporte requiere para sí notables aptitudes, que es necesario desarrollar para subsistir en el mismo. Incluso aquellos aparentemente más intrascendentes o recreativos, como el pin-pong. Consientes de esta responsabilidad, las jóvenes integrantes de estos equipos practican asiduamente como aquí vemos, para conservar su mejor estado físico.

# MENTE SANA EN CUERPO SANO

de la labor deportiva que allí tiene lugar.

No necesita por cierto la señorita Vassallo extremar sus indicaciones para que las cosas salgan a la perfección. Es que las chicas desde su primer día de asistencia a estos cursos, han revelado su gran adaptación a los mismos y su afán por hacer las cosas bien.

Al asimilar las indicaciones en tal forma, se facilita la tarea directriz de la profesora que puede así, con mayor libertad, corregir detalles de armonía.

Luego, mientras la señorita Vassallo nos brinda algunos datos sobre estos cursos, las afiliadas a la U. E. S., plenas de alegría y de alegría, continúan con sus ejercicios que no por difíciles dejan de ser afrontados con la delicadeza que se desprende de la agilidad de sus miembros.

**E**N el magnífico gimnasio cerrado de la Unión Estudiantes Secundarios, en Olivos, en uno de los lugares del vasto recinto, la actividad no puede ser más intensa ni atractiva. Allí, confiadas a las órdenes y los consejos de la profesora señorita Martha S. Vassallo, las niñas se entregan a la siempre apasionante práctica de la gimnasia en aparatos.

Gráciles saltos, hermosas formaciones y una labor que indica la forma en que se trabaja en esta sección deportiva de la U. E. S., dan a ese gimnasio cerrado características poco comunes. De ahí entonces que al acercarnos para recabar informes sobre la preparación de las afiliadas, dejemos pasar muchos minutos admirando lo notable

de gimnasia. Pasan así tres o cuatro turnos de alumnas, integrado cada grupo de 30 chicas.

No hay, pues, en toda la jornada material, un momento de descanso. Se renuevan las alumnas pero es el mismo el fervor y la habilidad que se vuelcan generosamente en el tapiz.

Mientras tanto, recogiendo el fotógrafo para su cámara plásticas escenas, nos enteramos de que entre las niñas que asisten diariamente a estos cursos son las más destacadas, habiendo evidenciado dotes excepcionales. Beatriz Parodi, Norma Ortiz, Marta Gutiérrez, Araceli Ruiz, Marta Prado, Néhida Noya y Elena Velasco. A estos nombres, de extraordinarias gimnastas por cierto, habrá que agregar en fecha próxima el de otras niñas que acaban de asimilarse a estas enseñanzas y que marchan ya por una firme línea que les asegura un aprendizaje perfecto y una posterior serie de grandes éxitos.

## EL PING-PONG

En ese inmenso recinto que es el gimnasio cerrado de la U. E. S., se practican varios deportes. Y quiere la oportunidad que junto al espacio destinado a los ejercicios gimnásticos, están situadas las mesas de ping-pong.

Somos allí silenciosos espectadores de dos bravos partidos. Notables jugadoras son, por cierto, las chicas que están entregadas a la lucha. El rítmico golpear en la diminuta esfera de celuloide —ese pin-pón que se repite sin cesar— dice de lo parejas que son las fuerzas y de la manera en que ambas rivales dominan los secretos del difícil juego.

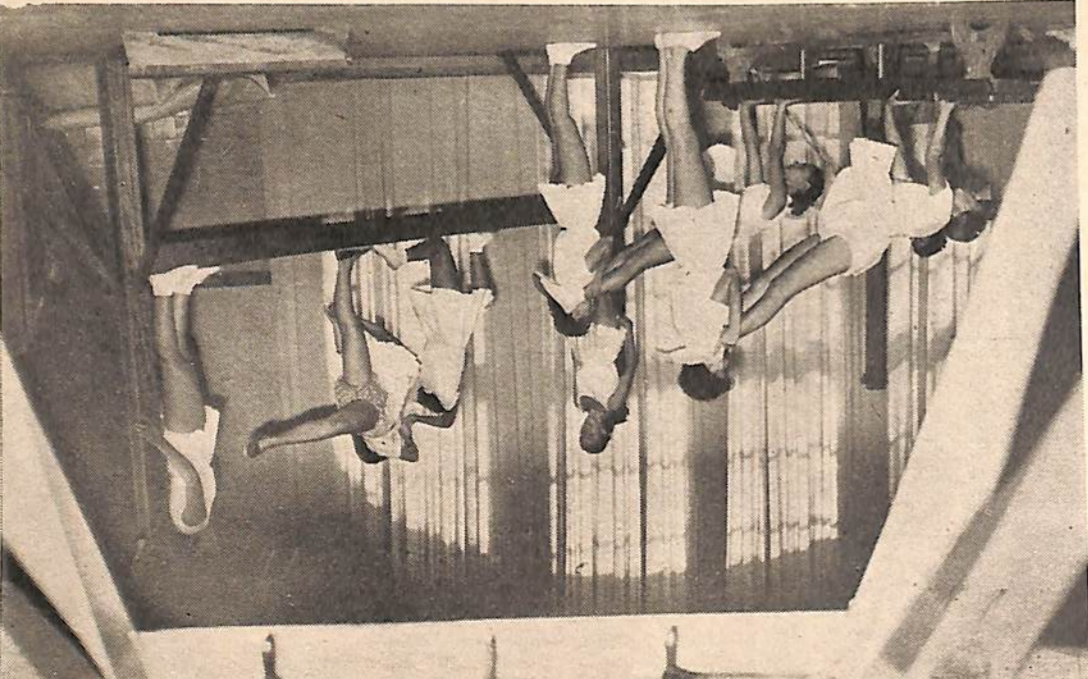
Luego asistimos a un match de doubles, donde también alcanza alta jerarquía la exhibición. Tanta, que llegan desde distintos lugares del gran gimnasio compañeras de las jugadoras para asistir al match. Que se define, como es lógico, con el triunfo de una de las dos parejas, pero no sin antes haber necesitado apelar a todos sus recursos por la alta capacidad que también evidenciaran sus rivales.

Esta actividad deportiva no tiene profesor en la U. E. S. Más que nada constituye, por ahora, una pausa entre otras actividades. Pero ello no es obvio para que vayan surgiendo excelentes jugadoras que en un futuro no lejano podrán defender brillantemente los colores de la U. E. S. en distintas competencias.

## INTENSA ACTIVIDAD

Bulle el gran gimnasio en una actividad sin pausas. Muchos temas se suman a los que hemos considerado. Tienen todos igual atracción e importancia. Pero recordamos que en esta labor periodística que cumple la U. E. S. también impera un tirano: el tiempo.

Damos así fin a la recorrida breve pero fructífera cumplida por el gimnasio de la U. E. S. No sin antes tomar buena nota, en esa intensa actividad, de lo que nos falta por ver y por dar a conocer. Porque a través de esta publicación de la U. E. S. se aprende a conocer lo que le ha brindado a nuestra entidad el general Perón y la forma en que se responde a ese afecto y a esa confianza, trabajando con tesón y con fe. Porque en la U. E. S. —recordémoslo—, nada se improvisa.



Conservar la línea es una de las preocupaciones más femeninas que se conoce. Y si ese ejercicio se hace en agradable compañía, bajo orientaciones más favorables, como en nuestro gimnasio, la prueba es mejor.



En todo deporte la esbeltez de la figura se añade a la gracia de sus movimientos y a la rapidez de sus desplazamientos. Para reunir esas condiciones es preciso disciplinar el físico para lograr con ello un excelente desarrollo.



Flexiones en las barras, vuelcos en las caballerías, saltos y volteretas compañeras, regulan sus aptitudes en el gimnasio. A sí mismas, pero bajo la experta dirección técnica, las jóvenes compañeras, regulan sus aptitudes en el gimnasio.



Con la cordialidad de siempre, el general Perón saluda a los integrantes de uno de los equipos ganadores de básquet que en notable confrontación con "fives" visitantes consiguió sendas victorias que nos llenan de satisfacción y orgullo por lo que tienen de trascendente y útil en la marcha de nuestra novel institución el difícil camino del éxito

## La U.E.S. interviene ya en campeonatos oficiales

### Promisorio debut de nuestros esgrimistas

Las subcomisiones de deportes de las ramas masculina y femenina de nuestra entidad, han concretado la decisión de la U.E.S. de presentar sus equipos representativos de ambas ramas en numerosos torneos organizados por las distintas federaciones deportivas del país.

La resolución ha sido adoptada no sólo por haber entendido que es un deber de la juventud estudiosa de la patria estar presente en las justas del músculo, sino también como un adecuado incentivo para propulsar las nobles actividades físicas, en cuyo ejercicio el individuo adquiere un saludable equilibrio de sus condiciones morales y corporales, temple su carácter y perfecciona a cada paso sus sentimientos de la camaradería, la solidaridad, la hidalguía y la justicia.

#### TAREAS PRELIMINARES

Las tareas preliminares, consistieron en la formación de los conjuntos y la selección individual de los valores en cuyas manos estará la responsabilidad de mantener en alto los prestigios de la juventud estudiantil, capacitada hoy mejor que nunca al contar con un moderno club y un calificado plantel de profesores de ambos sexos especializados en cada una de las manifestaciones deportivas; Simultáneamente, en las sedes de ambas ramas de la U.E.S. se encuentran abiertos los registros correspondientes para la inscripción de los compañeros y las compañeras que deseen adiestrarse en determinados deportes, con el objeto de alistarse en las filas de las cuales saldrán los valores representativos de la institución.



Dos contendientes vestidos a la usanza mosqueteril libran un asalto con reminiscencias añejas despertando risueña expectación entre los asistentes que festejan la gracia de sus movimientos con lo original del atuendo que lucen en la pantomima.

Nuestro debut en los campeonatos oficiales de esgrima ha sido alentador por el triunfo logrado ante un encumbado rival como lo es el de Obras Sanitarias. Estos éxitos nos proporcionan un acicate mayor en busca del perfeccionamiento que exige la pedana.

#### PREPARACION DE DEPORTISTAS

La preparación de los deportistas se lleva a cabo en los clubes de la rama femenina en Olivos y de la rama masculina en Núñez, donde se cumplen activas jornadas de enseñanza y entrenamiento dirigidas en cada caso por verdaderos especialistas. A través de ellas, tendrán ejercitación los conjuntos ya constituidos y lograrán ser integrados otros de distintas divisiones y de suplentes.

En tanto, el entrenamiento del conjunto femenino de básquetbol, que tan halagadores triunfos tiene ya conquistados, es dirigido por los profesores Jorge Canavesi y Rubén Russo.

La preparación de las tenistas estará a cargo de los conocidos profesionales Héctor Etchar y Francisco Adalberto Buding, mientras que en atletismo serán los adiestradores Jorge Kisternacher e Ingebor Ella Pfuller. Amílcar Casanovas, Ricardo Ruiz y Eduardo González Pinto, dirigirán las clases de esgrima; las de natación, las señoritas Eneida Pérez Madrid y Delia González y la señora Nelly G. de Tu-derny; las clases de pelota al cesto y de voley, se encontrarán a cargo de las señoritas Albi Edel Pajoni y Alicia E. de Ventura, respectivamente; en cuanto a los equipos de gimnasia de la entidad en esta rama, serán dirigidos por la señorita Marta Vassallo.

Con respecto a los profesores que actuarán en la rama masculina de nuestra institución para la preparación de nuestros compañeros, serán ellos en básquetbol, Jorge Canavesi y Edwin Arturo Karlson; natación, Jorge Krieger y Jorge Berar; esgrima, Alejandro Giavino; atletismo, Jorge Kisternacher; remo y vela, Alejandro Russo, y tenis, Héctor Etchar.

#### EN ESRIMA

Por lo pronto en esgrima hemos gustado hace poco tiempo una conquista de mucho mérito. Nuestro equipo, integrado por Marta Gómez (capitana), Ana Balbis, Haydée Leyto, Marisul Martínez y Dolly Max, al batir al conjunto de Obras Sanitarias, conquistó el Campeonato Nacional de Florete Femenino de tercera categoría.

Este auspicioso debut de nuestra representación en las justas nacionales se resolvió por 9 victorias contra 7, con 36 golpes a favor y 34 en contra.

Como mérito mayúsculo de la conquista cabe destacar que nuestra representación intervino en el campeonato sin cotejos previos que fogueasen a sus integrantes. Pero con su capacidad y su labor de gimnasio superaron tales inconvenientes logrando el ansiado título.

#### EN BASQUETBOL

En la tarde del sábado 15 de abril también vivimos una alegría y una emoción inolvidables. En nuestra cancha, en la quinta de Olivos, recibimos a dos calificados rivales en básquetbol femenino.

Además de lo difícil de los compromisos, asistió a la jornada el primer mandatario, general Perón, a quien brindamos nuestro más cálido recibimiento. Y ello nos dijo de la trascendencia de las luchas y de la necesidad de ganar para brindarle un triunfo.

Por eso nuestras compañeras jugaron en forma extraordinaria. Con calidad y con ansias, logrando así dos resonantes triunfos que merecieron cordiales aplausos del general Perón, a quien acompañaban el ministro de Educación, doctor Armando Méndez San Martín; el capitán Alfredo Máximo Renner y el señor Atilio Renzi.

Uno de nuestros equipos, en notable actuación, superó por 36 a 16 al conjunto de Estudiantes del Norte. Y en el otro partido, donde se refirmó la magnífica preparación de nuestros deportistas y la gran verdad de que en la U.E.S. nada se improvisa, vencimos al fuerte conjunto de la Sociedad Alemana de Villa Ballester por 23 a 11.

El general Perón, al cabo de la jornada felicitó a todas las jugadoras mientras volvíamos a aclamar su nombre con el afecto de siempre.

"En la U.E.S. nada se improvisa". Por ello es que se están forjando en sus filas valores excepcionales para las confrontaciones deportivas.

Y así es cómo se plasman esos triunfos trascendentes, que nos llenan de alegría y de orgullo, y que son índice de otras victorias que llegarán en un futuro no lejano, y que brindaremos como siempre, al general Perón, por todo su apoyo a la actividad deportiva que cumple el pueblo de la patria.



Una vista de esgrima en conjunto en el que nuestro equipo se impuso al visitante, y esto sin haber intervenido en cotejos previos que fogueasen a sus integrantes. Estos combates templan nuestro ánimo en la práctica del noble deporte en otras pruebas.



En notable actuación nuestro equipo de básquetbol se impuso al de Estudiantes por 36 a 16, en un partido donde se refirmó la magnífica preparación del "five" de nuestro club. A su capacidad y técnica une un depurado juego este disciplinado conjunto.

#### TRANSPORTES

Para la práctica diaria de los deportes citados, los compañeros y compañeras deberán trasladarse, como dijimos, a las respectivas sedes deportivas de Olivos y Núñez. A este fin la U.E.S. tiene puestos a disposición de nuestros compañeros ómnibus que saldrán desde Plaza Italia y Las Heras 1979 a Núñez y viceversa, y desde Plaza Italia y Suipacha 1034 y viceversa a Olivos, para los muchachos y las muchachas, respectivamente.

Tales medios de movilidad son, naturalmente, gratuitos para todos los asociados.

#### OTROS DEPORTES

Además cabe poner de manifiesto que aunque no se haya hecho mención expresa de otras manifestaciones deportivas que aquellas para las cuales se indicó el nombre de los respectivos profesores, es propósito de la U.E.S. capacitar a los afiliados en todos los que se practican en el país. En consecuencia, se desarrollarán también clases de boxeo, yudo, water polo, y otros cuya actividad comenzará a registrarse a medida que vayan inscribiéndose los aspirantes a tales prácticas.



Todas las victorias que se logran y las que llegaren en un futuro inmediato, son brindadas como siempre al jefe del Estado, general Perón, por su apoyo a la actividad deportiva de nuestras filas y la preocupación por cuanto atañe a nuestra institución.

# HABLO PERON A ESTUDIANTES SECUNDARIOS DE TODAS LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

## LOS MEJORES ALUMNOS AGRADECIERON AL JEFE DE ESTADO LAS DISTINCIONES RECIBIDAS

UNA expresiva ceremonia, definidora del rango especial que el Justicialismo otorga a la juventud estudiantil del país, se celebró en la Casa de Gobierno. En su transcurso el presidente, Gral. Perón, fué saludado por los mejores alumnos secundarios de ambos sexos de cada una de las provincias y territorios nacionales, distinguidos con el Premio Estímulo "Eva Perón", que en la fecha partieron por vía aérea, para San Carlos de Bariloche, donde pasaron una temporada de vacaciones por disposición expresa del primer magistrado, en su carácter de presidente de la Fundación Eva Perón.

### EL ACTO

El General Perón se hizo presente en el Salón Blanco a las 9, en compañía del ministro de Educación, doctor Armando Méndez San Martín; el jefe accidental de la Casa Militar, capitán de fragata Ricardo Lascano, y el edecán militar de servicio, teniente coronel José García Althabe.

Después de responder a las clamorosas manifestaciones de simpatía de que fué objeto de parte de sus visitantes, el jefe del Estado saludó personalmente a cada uno de los estudiantes, a quienes acompañaban las profesoras Luisa Yarbani y María Elena Scala, y un grupo de afiliadas a la Unión Estudiantes Secundarios.

### PALABRAS DE PERON

Posteriormente el primer magistrado improvisó breves conceptos, que reproducimos, en parte, a continuación:

*"Hay que ir extendiendo las organizaciones estudiantiles en todo el país para que los estudiantes aprendan a manejarse solos, para que pierdan ese complejo de inferioridad que tenían hasta ahora. Yo quiero un pueblo de triunfadores, de gente que quiera luchar e ir adelante, pues de esa manera es cómo progresan el país. Para ir lejos lo esencial es querer ir lejos, y para ir lejos hay que formar la juventud luchadora".*

### UNA MORAL SIN OCULTISMO

Dijo más adelante: "Queremos iniciar en el país una manera de ser menos hipócrita y con más realidad de la vida. Que cada uno haga y se triunfe cuando nosotros triunfamos, pero, sobre todo, que sea dueño de su propia personalidad sin atarse a prejuicios y pre-conceptos de ninguna naturaleza.

Nosotros queremos que la gente sea

moral, no porque no conozca la inmoralidad, sino que conociéndola no la cometa por convicción. Esa es la verdadera: escuela del carácter. Lo otro es ocultismo, que nunca ha sido provechoso para la humanidad. Nosotros queremos darle al pueblo la posibilidad de que viva la realidad, y que, sobre la misma, construya.

*Se cometerán muchos errores como todos los que empiezan a hacer algo, pero sobre los errores se hacen las cosas buenas. El que no quiere cometer errores termina por no hacer nada, que es el más grande error que se puede cometer".*

### FRAGILIDAD Y VALOR DE LA EXPERIENCIA

"Todas esas cosas las vamos después extendiendo y contamos para ello con la gente joven. La vida es ingrata con los hombres y las mujeres. Cuando uno llega a viejo ha aprendido muchas cosas, pero no le sirven para nada porque le queda poca vida. Les queda, entonces, a los jóvenes la misión de ir adelante. Los viejos tenemos que darles un poco de esa experiencia que nos ha permitido ser honorables y honrados durante toda la vida. Les transmitimos esa sabiduría y prudencia que hemos adquirido a esta altura de la vida como un hastío para que empiecen a caminar ligero".

Luego, continuó diciendo el General Perón: "Los felicito a ustedes porque, dentro de lo que es nuestra principal preocupación —los jóvenes—, ustedes son el elemento sobresaliente. Ustedes tienen en esta cruzada el premio por el comportamiento y la aptitud, lo que significa que, entre todo el elemento estudiantil secundario, ustedes son el elemento mejor o por lo menos el que se preocupa más, o el más inteligente, o el que tiene más suerte, que son todos factores positivos. Todo esto tiene su valor además de esto, mucha capacidad, inteligencia y sabiduría".

### PREPARARSE PARA GRANDES TAREAS

Finalmente expresó: "Por esto yo los felicito en nombre del Gobierno, del Ministerio de Educación, y les pido al mismo tiempo que sigan adelante, porque entre ustedes están los elementos dirigentes del futuro. Cada uno de ustedes debe vivir como si en el futuro, dentro de veinte o treinta años, tuvieran que sentarse aquí con toda la responsabilidad del país sobre sus espaldas. Cada argentino debe vivir pensando en eso y hacer desde ya todo lo posible para que, si debe cargar con esta responsabilidad, sepa defender y llevar adelante al país, en bien del Pueblo."

**DELICIOSA Y REFRESCANTE**

Tome  
**Coca-Cola**  
MARKA REG.  
Bien helada

La supresión de los aranceles y sellados en la segunda enseñanza dispuesta por Perón en 1952, es expresión del gobierno Justicialista de facilitar en toda forma a los jóvenes la prosecución de sus estudios alliviando al hogar de una erogación que en las clases humildes constituía una traba para la realización de nobles aspiraciones. El erario no debe considerarse como fuente de ingresos ningún gravamen que incida sobre la capacitación cultural o técnica del pueblo.

